

Orders for Returns

Ottawa, for the Canadian War Museum's laboratories, renovation work and study collections containing specimens not currently on display; also offices for the staff employed there; (v) 1523 Laperrière avenue, Ottawa, for housing the study collections of the history division and specimens held for the future Museum of Science and Technology; workshops for renovation and conservation; offices for the staff employed there; (vi) Until September, 1966, the Engine House, Ottawa West, for housing historic railway material; (vii) The Côté building, Carillon and Iberville streets, Hull, housing palaeontological and zoological study collections; (viii) Mines Branch Annex, Sussex and George streets, Ottawa, housing paleontological offices, laboratories, workshop and study collections; (ix) 860 Bank st., Ottawa; storage for the Technical Services and Display Sections; museological items; and field equipment; (x) Services building, 211 Montcalm street, Hull, P.Q., for housing study collections of Canadian War Museum and National Aviation Museum.

(c) Rentals for this space total \$188,528.23 per annum including the \$60,000 for the aviation museum.

CONTINUATION OF NATIONAL MUSEUM WORK

Question No. 1,370—**Mr. Reid:**

Does the government intend to continue the scientific and educational work carried on by the national museum (a) in the present building and, if so, for how long (b) in the proposed new national museum building and, if not, for what reason?

Hon. Judy V. LaMarsh (Secretary of State): I am informed by the directors of National Museum as follows: (a) Yes, in the present buildings and additional temporary space as necessary, until the new building is ready. (b) Yes.

**QUESTIONS PASSED AS ORDERS
FOR RETURNS**

NATIONAL RESEARCH COUNCIL
RESEARCH CENTRES

Question No. 40—**Mr. Allard:**

1. Are there French language sections in the National Research Council, the Canada Council and other federal research institutions and, if so, what are their designations and locations?

2. In small research centres established by the National Research Council (a) where is each centre located (b) how long has it been active (c) what is the subject of each research project (d) what were the amounts spent in 1960, 1961, 1962, 1963, 1964 and 1965 (e) on whose representations was each centre established?

Return tabled.

[Miss LaMarsh.]

STATEMENTS OF ELECTION EXPENSES

Question No. 282—**Mr. Caouette:**

1. What are the names of the candidates who have not submitted, within the prescribed time, the declaration concerning their electoral expenses for the federal election of November 8, 1965?

2. Will the penalties prescribed by section 63 of the Canada Elections Act be imposed upon them and, if not, for what reason?

Return tabled.

[Translation]

MOTIONS FOR PAPERS

Mr. Albert Béchard (Parliamentary Secretary to Secretary of State): Mr. Speaker, notices of motions No. 119 and 123 are acceptable to the government.

Notice of motion No. 122 is also acceptable to the government and the papers in question are tabled forthwith.

I ask, Mr. Speaker, that the other notices of motions stand.

[English]

AIRCRAFT SEPARATION ON NORTH
ATLANTIC ROUTE

Motion No. 119—**Mr. Dinsdale:**

That an humble address be presented to His Excellency praying that he will cause to be laid before this house a copy of the Canadian submission to the I.C.A.O. on the question of separation of aircraft on the north Atlantic route.

Motion agreed to.

HOLDERS OF BROADCASTING LICENCES

Motion No. 122—**Mr. Stafford:**

That an order of the house do issue for a list of owners and shareholders of all private radio and television companies licensed to broadcast in Canada and at present holding licences issued under the authority of the Department of Transport.

Motion agreed to.

USE OF SEAWAY BY RUSSIAN SHIPS

Motion No. 123—**Mr. Horner (Acadia):**

That an order of the house do issue for copies of letters or correspondence with the Department of External Affairs or other departments concerning a request by Canadian representatives of Russian shipping in Canada for permission to sail up the St. Lawrence seaway.

Mr. Speaker: Is it the pleasure of the house that notice of motion No. 123 be deemed to have been adopted?

Some hon. Members: Agreed.